

Primary Literature of Carl Schmitt in Japan (1936-2017)

Primary Literature of Carl Schmitt in Japan (1936-2011)

Carl Schmitt, "State, Movement, People. The Triadic Structure of Political Unity," [Chapter1, 2] in *Contemporary German State*, translated by Kenzaburo Ozaki, Tokyo, Daigaku-shorin, 1936.

Carl Schmitt, "The Concept of the Political [3rd ed. 1933]," in *The Essence of Politics*, Weber Schmitt, translated by Ikutaro Shimizu, Tokyo, Mikasa-shobo, 1939, pp.147-253.

Carl Schmitt, "State, Movement, People. The Triadic Structure of Political Unity," abridged and translated by Masao Maruyama, *Ryoyojijo-kenkyukai-kaiho*, No.3 (1939), Tokyo, Ryoyojijou-kenkyukai, pp.277-326.

Carl Schmitt, "The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual History," "State, Movement, People. The Triadic Structure of Political Unity," "On the Three Types of Juristic Thought," "On the Meaning of the Controversy about the Constitutional State," in *State, Parliament, Law*, translated by Makoto Hori, Michio Aoyama, Tokyo, Hakuyo-sha, 1939.

Carl Schmitt, "Realm and Grossraum in the International Law," translated by Yasushi Takeuchi, *Kokusaibunkakyokai-kaiho*, No168 (1943) Tokyo, Kokusaibunkakyokai, pp.104-116.

Carl Schmitt, "The Concept of Reich in the International Law," translated by Jun-ichi Okamoto, *Hobunronso*, No.32 (1943), Fukuoka, Kyushu-teikokudaigaku -hobungakkai, pp.28-40.

Carl Schmitt, "The Theory of Partisan. Intermediate Commentary on the Concept of the Political" in Yonosuke Nagai ed., *Political Man*, abridged and translated by Kunio Nitta, Tokyo, Heibon-sha, 1969, pp.102- 170.

Carl Schmitt, *The Concept of the Political* [6th ed. 1963], translated by Hiroshi Tanaka, Takeo Harada, Tokyo, Mirai-sha, 1970.

Carl Schmitt, *Political Romanticism* [2nd ed. 1925], translated by Kazuro Okubo, Tokyo, Misuzu-shobo, 1970.

Carl Schmitt, *Political Theology. Four Chapters on the Theory of Sovereignty* [2nd ed. 1934], translated by Hiroshi Tanaka, Takeo Harada, Tokyo, Mirai-sha, 1971.

Carl Schmitt, *Land and Sea. A World-Historical Consideration*, translated by Keizo Ikumatsu, Mitsuhiro Maeno, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1971. [Jigaku-sha, 2006].

Carl Schmitt, *Constitutional Theory*, translated by Yoshito Obuki, Tokyo, Sobun-sha, 1972.

Carl Schmitt, *The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual history*, translated by Motoyuki Inaba, Tokyo, Misuzu-shobo, 1972.

Carl Schmitt, *The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual history*, translated by Heiji Hattori, Moritaro Miyamoto, Tokyo, Shakaishiso-sha, 1972.

Carl Schmitt, "The League of Nation and Europe," "The Problems of the International Law in Rhine Region," "The Forms of Modern Imperialism in the International Law," "Reich, State, Federation," "Total Enemy, Total War, Total State," "On the Relation between the Concepts of War and Enemy," "Grossraum against Universalism. The battle over the Monroe Doctrine in the International Law," in *A Theory of Contemporary Imperialism. Critical Considerations on War and Peace*, translated by Ryuichi Nagao, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1972.

Carl Schmitt, *Theory of Partisan. Intermediate Commentary on the Concept of the Political*, translated by Kunio Nitta, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1972. [Chikuma-shobo, 1995].

Carl Schmitt, "The State as Mechanism in the Works of Hobbes and Descartes," "The Leviathan in the State Theory of Thomas Hobbes : Meaning and Failure of a Political Symbol," "State as a Concrete Concept which is Connected with a Historical Era,"

“Salvation from the Captivity,”[extracted] in *Leviathan, Formation and Collapse of the Modern State*, translated by Ryuichi Nagao, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1972.

Carl Schmitt , “Political Theology. Four Chapters on the Theory of Sovereignty” [1st ed. 1922], translated by Ryuichi Nagao, “The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual History,” translated by Yoichi Higuchi, “The Opposition between Parliamentarism and Modern Mass Democracy,” translated by Yoichi Higuchi, “The Age of Neutralizations and Depoliticizations,” translated by Ryuichi Higuchi, “ Hugo Preuss : His Concept of State and Its Position in the German State Theory,” translated by Yukio Uehara, “The Concept of the Political,” [2nd Ed. 1932], translated by Kihachiro Kayano, “On the Three Types of Juristic Thought,” translated by Shinpei Kato, Nariaki Tanaka, “Salvation from the Captivity,” translated by Ryuichi Nagao in *Political Theory of Crisis*, Tokyo, Daiamondo-sha, 1973.

Carl Schmitt, *Constitutional Theory*, translated by Teruya Abe, Yoshihiro Murakami, Tokyo, Misuzu-shobo, 1974.

Carl Schmitt, “The Value of the State and the Meaning of the Individual [preface] ,” “Political Theory and Romanticism,” “About the ‘Idea of the State Reason’ by Friedrich Meinecke,” “Power Situation of the Modern State,” “The Constitutional State [concluding remarks],” “A Conversation about the Power and the Access to the Power Holder,” in Heiji Hattori, Moritaro Miyamoto ed., *Collected Essays on Political Thought*, with Essays on Carl Schmitt, Tokyo, Shakaishiso-sha, 1974.

Carl Schmitt, *The Dictatorship of the Reich President according to the 48th Article of the Weimar Constitution*, “The Guardian of the Constitution” [1929], translated by Hiroshi Tanaka, Takeo Harada, Tokyo, Mirai-sha,1974.

Carl Schmitt, *The Nomos of the Earth in the International Law of the Jus Publicum Europaeum*, translated by Kunio Nitta, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1976 . [Jigakusha-shuppan, 2007.]

Carl Schmitt, “Review of 'Thomas Hobbes and the Right of Resistance',” in P.C. Mayer-Tasch., *Hobbes and the Right of Resistance*, translated by Toshihiro Miyoshi, Masanori Shiyake, Tokyo, Bokutaku-sha, 1976, pp.252-255.

Carl Schmitt, "The Completed Reformation. Remarks and References for the New Interpretations of Leviathan," in P.C. Mayer-Tasch., *Hobbes and the Right of Resistance*, translated by Toshihiro Miyoshi, Masanori Shiyake, Tokyo, Bokutaku-sha, 1976, pp.256-299.

Carl Schmitt, "State, Movement, People. The Triadic Structure of Political Unity," translated by Masanori Shiyake, "The Order of Grossraum under the International Law Including the Prohibition against Intervention of Extraterritorial Powers. A Contribution to the 'Reich' Concept in the International Law," translated by Izumi Okada, in *The Nazis and Schmitt. Triple State and the Order of Grossraum*, Tokyo, Bokutaku-sha, 1978, pp.9-81, pp85-167.

Carl Schmitt, "The Concept of the Political [preface of the text(1963)]," translated by Hisakazu Nakamichi, in Moritaro Miyamoto, Masanori Shiyake ed., *A Collection of Essays on Carl Schmitt*, Tokyo, Bokutaku-sha, 1978, pp.89-103.

Carl Schmitt, "The Other Hegel-Line. Hans Freyer for the 70th Birthday," translated by Heiji Hattori, Moritaro Miyamoto, Shosainomado, Tokyo, Yuhikaku, 1979, pp.30-34.

Carl Schmitt, "Political Theology 2. The Legend of the Finishing of Any Political Theology," translated by Ryuichi Nagao, Masayuki Atarashi, "Roman Catholicism and Political Form," translated by Isao Kobayashi, "The Tyranny of Values," translated by Kanji Morita, in *Reconsideration of Political Theology*, Tokyo, Fukumura-shuppan, 1980.

Carl Schmitt, "Civil Liberties and the 'Institutional Guarantee' in the Reich Constitution," translated by Takao Sasaki, in Hiromu Tokioka ed., *The Constitutional Precedents on Human Rights 3*, Tokyo, Seibun-do, 1980, pp.281-318.

Carl Schmitt, *Political Romanticism* [1st ed. 1919], translated by Bunzo Hashikawa, Tokyo, Mirai-sha, 1982.

Carl Schmitt, *Legality and Legitimacy*, "The Age of Neutralizations and Depoliticizations", translated by Hiroshi Tanaka, Takeo Harada, Tokyo, Mirai-sha, 1983.

Carl Schmitt, "On Macchiavelli. For 22.6.1927," translated by Masanori Shiyake, Misuzu, No.273 (1983), Tokyo, Misuzu-shobo, pp.29-34.

Carl Schmitt, "The Problem with the Domestic Neutrality of the State," translated by Osamu Ishimura, The Senshu University Bulletin, No.40 (1984), Tokyo, The Senshu University Research Society, pp.167-184.

Carl Schmitt, "The Situation of European Jurisprudence," "The 'General German Public Law' as an Example of Jurisprudence-System-Building," "The Historical Situation of German Jurisprudence," in The Situation of European Jurisprudence, translated by Masanori Shiyake, Eiji Yoshida, Tokyo, Seibundo, 1987.

Carl Schmitt in the Conversation with Dieter Groh and Klaus Figge", translated by Masanori Shiyake, Misuzu, No.320 (1987), Tokyo, Misuzu-shobo, pp.9-32.

"A Conversation on the Radio, on 1.2.1933," translated by Masanori Shiyake, Misuzu, No.325 (1988), Tokyo, Misuzu-shobo, pp.14-21.

"Interrogation Reports of Carl Schmitt," Misuzu, No.333 (1988), Tokyo, Misuzu-shobo, pp.50-64.

Carl Schmitt, The Guardian of the Constitution, translated by Yotaro Kawakita, Tokyo, Daiichihouki-shuppan,1989.

Carl Schmitt, "Ethic of State and Pluralistic State," translated by Hiromichi Imai, in Kikuo Ishida ed., A Study of International Comparative Legislation 2. Jurisprudentia, Osaka, Hikakuhosei-kenkyujo, 1991, pp.98-115.

Carl Schmitt, The Dictatorship, from the Beginnings of the Modern Thought on Sovereignty up to the Proletarian Class Struggle, translated by Hiroshi Tanaka, Takeo Harada, Tokyo, Mirai-sha, 1991.

Carl Schmitt, "The Visibility of the Church. A Scholastic Consideration," translated by Makoto Sano, Bulletin of Liberal Arts Hamamatsu University School of Medicine, No.7 (1993), Hamamatsu, Hamamatsu University School of Medicine, pp.83-104.

Carl Schmitt, "The Position of Lorenz von Stein in the History of the 19th Century," translated by Kazuhiro Takii, in Kikuo Ishida ed., *A Study of International Comparative Legislation 3. Jurisprudentia*, Osaka, Hikakuhosei-kenkyujo, 1993, pp.120-128.

Carl Schmitt, *Hamlet or Hecuba. The Irruption of Time into the Play*, translated by Motoi Hatsumi, Tokyo, Misuzu-shobo, 1998.

Carl Schmitt, "The Further Dissolution of Reichstag," "The 'Uniqueness' and the 'Same Occasion' at the Dissolution of Reichstag according to the 25th Article of the Reich Constitution," "Reich President and the Weimar Constitution," "Convening and Adjourning of Reichstag according to the 24th Article of the Reich Constitution," translated by Akihiko Watanabe, "The Enforcement Law for the Article 48th of the Reich Constitution," "Dictatorship," "The Fundamentals about the Practice of the Present Emergency Decree," "The Right of State Emergency in the Circumstances of the Modern Constitution," translated by Takeo Harada, "Essence and Becoming of the Fascist State," "The Turning into the Total State," "Further Development of the Total State in Germany," translated by Heiji Hattori, Moritaro Miyamoto, "The Constitutionality about the Dispatch of a Reich Commissioner into the Land of Prussia," "The Closing Speech in front of the State Tribunal in Leipzig in the Case of Prussia versus Reich," translated by Aiko Takahashi, "The Civil Constitutional State," "National Socialism and the Constitutional State," "The Constitutional State," translated by Hiroyuki Takeshima, "On the Meaning of the Controversy about the Constitutional State," translated by Akihiko Watanabe, "The Thoughts of Law by National Socialism," "The Way of the German Jurist," translated by Makoto Sano, "The Fuehrer Protects the Law," "Politics," translated by Keita Koga, "The Good law of the German Revolution," "The German Intellectuals," "The Constitution of Freedom," "The German Jurisprudence in the Battle against the Jewish Spirit," translated by Hiroyuki Takeshima, in Keita Koga, Makoto Sano ed., *A Collection of Essays on Current Affairs by Carl Schmitt, Arguments about the Constitution and Politics in the Period of Weimar and National Socialism*, Tokyo, Kaibun-sha, 2000.

Carl Schmitt, "The Crime of the Offensive War against the International Law and the Principle of 'No Crime, No Penalty, Without Law'," translated by Kunio Nitta, in Helmut Quaritsch ed., *The Theory of the Offensive War*, Tokyo, Shinzan-sha, 2000.

Carl Schmitt, Ernst Jünger-Carl Schmitt, *Correspondence 1930-1983*, translated by Yu Yamamoto, Tokyo, Hoseidaigaku-shuppanyoku, 2005.

Carl Schmitt, *Legality and Legitimacy*, translated by Kenkichi Ishii, Tokyo, Matsukaze-shobo, 2006.

Carl Schmitt, "Political Theology. Four Chapters on the Theory of Sovereignty" [1st ed. 1922], translated by Ryuichi Nagao, "The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual History," translated by Yoichi Higuchi, "Roman Catholicism and Political Form," translated by Isao Kobayashi, "The Opposition between Parliamentarism and Modern Mass Democracy," translated by Yoichi Higuchi, "The Age of Neutralizations and Depoliticizations," translated by Ryuichi Higuchi, "Hugo Preuss : His Concept of State and Its Position in the German State Theory," translated by Yukio Uehara, "The Concept of the Political," [2nd Ed. 1932], translated by Kihachiro Kayano, "The Forms of Modern Imperialism in the International Law," "Reich, State, Federation," translated by Ryuichi Nagao, "On the Three Types of Juristic Thought," translated by Shinpei Kato, Nariaki Tanaka, in Ryuichi Nagao ed., *The Collected Works of Carl Schmitt Vol. 1 (1922-34)*, Tokyo, Jigaku-sha-shuppan, 2007.

Carl Schmitt, "The German Jurisprudence in the Battle against the Jewish Spirit [closing remarks]," "The State as Mechanism in the Works of Hobbes and Descartes," "Total Enemy, Total War, Total State," "The Leviathan in the State Theory of Thomas Hobbes : Meaning and Failure of a Political Symbol," "On the Relation between the Concepts of War and Enemy," "Grossraum against Universalism, The Battle over the Monroe Doctrine in the International Law," "State as a Concrete Concept which is Connected with a Historical Era," "Salvation from the Captivity," translated by Ryuichi Nagao, "The Tyranny of Values," translated by Kanji Morita, "Political Theology 2. The Legend of the Finishing of Any Political Theology," translated by Ryuichi Nagao,

Masayuki Atarashi, in Ryuichi Nagao ed., *The Collected Works of Carl Schmitt Vol. 2* (1936-70), Tokyo, Jigaku-sha-shuppan, 2007.

Carl Shmitt, “The Concept of Piracy,” translated by Kazuhiro Shimizu, *Gendaishiso*, Vol.39, No.10 (2011), Tokyo, Seido-sha, pp.137-145.

2012/03/20 Takeshi Gonza and Ayaka Matsumoto

Primary Literature of Carl Schmitt in Japan (2012—2017)

Carl Schmitt, “Amnestie—Original form of law”, translated by Masahiko Makino, *Shiso*, No. 1073 (2013. 9), Tokyo, Iwanami-shoten, pp. 19-22.

Carl Schmitt, “The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual history” and “The Opposition between Parliamentarism and Modern Mass Democracy,” translated by Yoichi Higuchi, in : *The Situation of the Present Parliamentarism in the Intellectual history*, Tokyo, Iwanami-shoten, 2015.

Carl Schmitt, “Don Quijote and the public”, translated by Toshiki Yoshinaka, *The semiannual periodical of the Faculty of Arts and Sciences Department of English and Department of Foreign Languages*, Vol. 20, Tokyo, Department of Foreign Languages of Komazawa University, 2016, pp. 49-58.

2017/08/03 Ayaka Matsumoto